TADOKU JUNIOR　マザーグース　★★☆☆☆ みじかい　64語

The Bunch of Blue Ribbons

青いリボンのたば

Traditional（1916年の本）　原文そのまま　朗読：Allyson Hester

人の声の朗読
を聞く・Web版

どんなおはなし？　おまつりに行ったジョニーがなかなか帰ってきません。青いリボンを買ってきてくれるやくそくなのに……。



Oh, dear, what can the matter be?
Oh, dear, what can the matter be?
Oh, dear, what can the matter be?
Johnny's so long at the fair.
He promised he'd buy me a bunch of blue ribbons,
He promised he'd buy me a bunch of blue ribbons,
He promised he'd buy me a bunch of blue ribbons,
To tie up my bonny brown hair.

ああ、どうしたのかしら？
ああ、どうしたのかしら？
ああ、どうしたのかしら？
ジョニーったら、おまつりからなかなか帰ってこないの。
青いリボンのたばを買ってくれるってやくそくしたのに、
青いリボンのたばを買ってくれるってやくそくしたのに、
青いリボンのたばを買ってくれるってやくそくしたのに、
わたしのすてきな茶色のかみをむすぶために。

たんご と クイズ 青いリボンのたば

fair おまつり	**ribbons** リボン	**blue** 青い
hair かみ		

Q1 ジョニーは何を買ってくるとやくそくした？

① ケーキ　② くつ　③ 青いリボンのたば

こたえ

Q1　③　ジョニーは、青いリボンのたばを買ってくるとやくそくしました。

原田英語の多読ベストジュニア

本物の英語の絵本 1,000話以上を、原文・人の声の朗読・和訳つきで。ゲーム・なぞなぞも。ぜんぶ無料・登録なし。

haradaeigo.com/tadokubestjr/

出典　英文：原文そのまま（1語も書きかえていません）。Project Gutenberg 電子書籍 #10607（Traditional、1916年）。パブリックドメイン。
挿絵：Blanche Fisher Wright（同じ本の初版の挿絵。パブリックドメイン）
朗読（Web版）：Allyson Hester（LibriVox のボランティア。パブリックドメイン）
和訳・クイズ：AIと人が作成。AIは３重チェック。人の目でも順次確認しています。